

Пункт 5(b) повестки дня
**Доклад о программе работы
и административных вопросах на 2020-2021 гг.
Избрание внешнего ревизора на 2020-2021 гг.**

CE/110/5(b)
Мадрид, 13 мая 2019 г.
Язык оригинала:
английский

Рабочее резюме

Совет просит Генеральную ассамблею рассмотреть назначение внешнего ревизора для осуществления внешней проверки счетов Организации на период 2020-2021 гг. Государство-член, которому поручено осуществление внешней проверки финансовых отчетов Организации, после его избрания должно назначить для выполнения этой функции лицо или лиц, являющихся гражданами этого государства-члена и выполняющих функции контроля за государственными счетами внутри своей страны.

В соответствии с установленной процедурой, любое государство-член Организации, желающее выдвинуть свою кандидатуру на пост внешнего ревизора ЮНВТО на период 2020-2021 гг. для осуществления внешней проверки финансовых отчетов ЮНВТО за годы, закончившиеся 31 декабря 2019 и 2020 гг., может сделать это, направив письменное уведомление Генеральному секретарю.

Действия Исполнительного совета

ПРОЕКТ РЕШЕНИЯ¹

Исполнительный совет,

изучив доклад,

просит Генеральную ассамблею рассмотреть для осуществления внешней проверки счетов Организации на период 2020-2021 гг. назначение внешнего ревизора, который бы занялся внешней проверкой финансовых отчетов ЮНВТО за периоды, закончившиеся 31 декабря 2019 и 2020 гг.

¹ Это – проект решения. Для ознакомления с окончательным решением, принятым Советом, см. документ «Решения», который будет опубликован в конце данной сессии.



I. Введение

1. Статья 26 Устава и Правило 15 Финансового регламента (ФР) предусматривают избрание двух внешних ревизоров на двухлетний период, причем срок их полномочий может быть продлен: «Ассамблея по рекомендации Совета избирает из числа своих Действительных членов двух внешних ревизоров для проверки счетов Организации».
2. Однако с учетом аргументов, приведенных в документе A/21/8(II)(e), двадцать первая сессия Генеральной ассамблеи своей резолюцией A/RES/661(XXI) впервые в истории ЮНВТО избрала на период 2016-2017 гг. для осуществления внешней проверки финансовых отчетов ЮНВТО за годы, закончившиеся 31 декабря 2015 и 2016 гг., одного внешнего ревизора.
3. В указанной резолюции Генеральная ассамблея обратилась к Генеральному секретарю с просьбой подготовить поправку к статье 26 Устава и другим уставным документам Организации, направленную на сокращение числа внешних ревизоров до одного, и представить ее на утверждение двадцать второй сессии Генеральной ассамблеи.
4. В ходе двадцать второй сессии Генеральной ассамблеи были приняты поправки к Уставу, Финансовым правилам, Финансовому регламенту и Подробным финансовым правилам, представленным Генеральным секретарем, направленные на сокращение числа внешних ревизоров до одного (резолюция 696 (XXII)). Тем не менее, обратив внимание на то, что эти поправки вступят в силу только со дня вступления в силу поправки к Уставу и его Финансовым правилам, Ассамблея приняла решение избрать одного внешнего ревизора (Испания) на период 2018-2019 гг. для осуществления внешней проверки финансовых отчетов ЮНВТО за периоды, закончившиеся 31 декабря 2017 и 2018 гг.

II. Процедура

5. В соответствии с установленной процедурой, любое государство-член Организации, желающее выдвинуть свою кандидатуру на пост внешнего ревизора ЮНВТО на период 2020-2021 гг. для осуществления внешней проверки финансовых отчетов ЮНВТО за годы, закончившиеся 31 декабря 2019 и 2020 гг., может сделать это, направив письменное уведомление Генеральному секретарю.
6. Срок выдвижения кандидатур остается открытым до обсуждения соответствующего пункта повестки дня Генеральной ассамблеей.
7. В соответствии с установившейся практикой, государство-член, которому поручено осуществление внешней проверки финансовых отчетов Организации, после его избрания Генеральной ассамблеей должно назначить для выполнения этой функции лицо или лиц, являющихся гражданами этого государства-члена и выполняющих функции контроля за государственными счетами внутри своей страны.
